



## 解锁

您获得有尊  
严的健康照  
护的权利

解锁平价健康服  
务并拥有您自己  
的医生

成为 **NYC Care**  
的会员！

**NYC Care** 是纽约市健康照护的关键之钥，是 NYC Health + Hospitals 向没有资格获得健康保险的纽约市民提供的无成本或低成本医疗服务计划。

8 月 1 日来到布朗克斯区 并将于 2020 年末在  
全市部署。

SimpChinese\_07/19

要了解更多信息和参保，请致电  
**1-646-NYC-CARE (1-646-692-2273)**。

访问 [nyccare.nyc](http://nyccare.nyc)

**NYC  
HEALTH +  
HOSPITALS**

**NYC  
CARE**  
Your Key  
to the City's  
Health Care